

# EL MUNDO

MIÉRCOLES 14 DE NOVIEMBRE DE 2007  
Año XIX. Número: 6.541

www.elmundo.es

EDICIÓN: MADRID  
Precio: 1 euro

MELENDI / El cantante asturiano monta un escándalo en un vuelo a México y fuerza su regreso a Madrid / 25

## Chávez dice que los españoles callamos a los indios «cortándoles la garganta»

«Nadie puede pretender que no digamos lo que queremos», advierte haciendo un paralelismo entre su incidente con el Rey y la Conquista

«Los descuartizaron, los picaron en pedazos y colocaron sus cabezas en estacas a la entrada de los pueblos, por los caminos. ¡Ése fue el imperio español aquí!»

Moratinos ve «gestos» dirigidos a recuperar la «normalidad diplomática» y Zapatero ironiza afirmando que «la próxima Cumbre tendrá una expectación notable»

Páginas 12 a 16. Editorial en página 3

## Caen entre un 30% y un 50% las ventas de pisos de las grandes inmobiliarias desde enero

MERCEDES GÓMEZ

MADRID.- La crisis de confianza de compradores e inversores en el mercado inmobiliario comienza a pasar factura a las grandes empresas del sector. Tres de las mayores compañías -Fadesa, Metrovacesa y Acciona- han visto cómo sus ventas de viviendas se han desplomado entre un 30% y un 50% de enero a septiembre, según los resultados trimestrales que ayer presentaron a la Comisión Nacional del Mercado de Valores. La situación podría empeorar si las familias siguen pensando que los precios pueden bajar.

Sigue en página 39

## Condenan a una multa de 3.000 € por injurias al Príncipe a los humoristas de 'El jueves'

MANUEL MARRACO

MADRID.- El fiscal arqueaba las cejas ante lo que le acababan de plantar en la mesa, justo al lado de su escrito de acusación: dos cagaters con las caras del Rey y del presidente del Gobierno. Las figurillas también pasaron por la mesa del juez, pero la estrategia de la defensa de mostrar casos que la Fiscalía nunca interpretó como ofensivos para la Corona no funcionó. Poco más tarde, el juez Central de lo Penal, José María Vázquez Honrubia, condenaba a los humoristas de El jueves Guillermo Torres y Manel Fontdevilla a pagar 3.000 euros de multa cada uno.

El magistrado decidió estimar ayer la calificación jurídica en la que el fiscal Miguel Ángel Carballo encajaba la portada de la revista satírica del pasado 18 de julio: un delito de injurias contra el Heredero de la Corona que se traduce en 10 meses de multa con una cuota diaria de 10 euros. Sigue en página 17



La fiesta de los Premios Telva, el 22 de octubre, último acto público al que asistieron los Duques de Lugo. / BIEL SOL

## El PSOE ficha para su programa a tres Nobel y Rajoy dice que como 'eminencia' ya tienen a Blanco

MADRID.- El PSOE anunció ayer que contará con la ayuda de un «plantel internacional de intelectuales progresistas», entre los que se encuentran tres premios Nobel, para elaborar su programa electoral. Mariano Rajoy contestó con ironía a esta iniciativa aclarando que el PP «no necesita eminencias» y que no entiende por qué las contrata el PSOE «si ya tienen a Pepe Blanco». Página 18

## Sarkozy mantendrá la reforma de las pensiones pese a la oleada de huelgas

Página 28

### OTRAS NOTICIAS

La Delegación del Gobierno en Madrid prohíbe dos marchas ultras pero sí se harán otras siete convocadas ante el 20-N

M2/La Revista diaria de Madrid

Kaká avisa de que podría dejar Italia por los brotes violentos y Cannavaro se ve «afortunado» por jugar al fútbol en España

Páginas 50 y 51

### CAMPUS

Internet, mercado de títulos universitarios falsos por 250 €

## Los Duques de Lugo dejan de vivir juntos pero ni se divorcian ni se separan

La Casa Real subraya que la decisión no tiene «consecuencias jurídicas de ningún tipo»

ROBERTO BENITO

MADRID.- Tras 12 años de matrimonio, la Infanta Elena y Jaime de Marichalar han decidido el «cese temporal de su convivencia conyugal», según confirmaron ayer fuentes de la Casa Real. Los Duques de

Lugo han tomado la decisión de «mutuo acuerdo» y han querido que no tenga «consecuencias jurídicas de ningún tipo», lo que significa que ni se van a separar de forma oficial ni se van a divorciar. Sigue en página 8  
Editorial en página 3

RESIDENCIAL  
**LAS MIMOSAS**

Desde 290.000€

CONVIVE NATURALMENTE

www.grupojarama.com

INFORMACIÓN Y VENTA COVIBARGES S.L.

Pº DE LAS PROVINCIAS, nº 3 IC. Comercial COMBAR 2 - Local 4. Planta baja.  
Tel.: 91 499 02 90, 91 666 07 12, 91 666 01 71.  
Línea 9, Estación Rivas Urbanizaciones. AUTOBUSES: Desde Plaza Conde Casal.